

B Yi Y '@Y \ fVYfi ZY]b '² ghYffY]W\ . '9]b
HfUa dc `]b 'ZØf`X]Y '5i gV]`Xi b[`XYf
Ni _i bZh

8 Ug`U_hi Y`Y '@Y \ fVYfi ZgdU_YhVf]b[h]b'² ghYffY]W`XfY]`bYi Y
@Y \ fVYfi ZY`i bX`bYi Y` ð \ U`hY`ZØf`j]Yf`k Y]hYfY`6Yfi ZY"
9fZU \ fYb`G]Y`a Y \ f`]b`X]YgYa `5fh]_Y"

B Yi Yf` : c_i g`Ui Z`bUW \ U`h][Y`5i gV]`Xi b[`]b
² ghYffY]W

8 Yf`A]hkh cW \ VfUW hY`Zf]gW Y`a di `gY`ZØf`X]Y
5i gV]`Xi b[`]b'² ghYffY]W`a]h`XYf`9]bZØ\fi b[`]j cb
bYi Yb`@Y \ fVYfi ZYb`]a `FU \ a Yb`XYg`U_hi Y`Yb
@Y \ fVYfi ZgdU_Yhg" `BYVYb`XYf`GW UZi b[`]j cb`XfY]
bYi Yb`6Yfi ZgZY`XYfbž`XUfi bhYf`?`]a U[`ÀfhbYf.]bž
: Yfbk `Àfa YhYW b] _i bX` : UgYfj YfVi bXhYW b] _ž
k YfXYb`Ui W `j]Yf`VYghY \ YbXY`@Y \ fVYfi ZY
]b \ U`h]W `ØVYfUfVY]hYh" ð g[YgUa h`k YfXYb`Xi fW
X]YgY`A U» bU \ a Yb`fi bX`&"(\$\$`@Y \ f`]b[Y`]b
² ghYffY]W`X]fY`_hj cb`XYb`BYi Yfi b[Yb
dfcZ]h]YfYb"

ð bX]j]Xi Y`Y` : c_i gg]Yfi b[`Ui Z` : fYYb`G_]`g

8]Y`9hUV`]Yfi b[`bYi Yf`@Y \ fVYfi ZY`nY][h`XUg` `UfY
6Y`_Ybhb]g`ni f` : ØfXYfi b[`]j cb` : fYYb`G_]`g`i bX

bUW\U`h][Yb`HYW\bc`c[]Yb`]b`XYf`Xi U`Yb
5i gV]`Xi b[" `ž b[Y`A YbgW\Yb`\UVYb`a]h`X]YgYb
bYi Yb`6Yfi ZgZY`XYfb`X]Y`A Ò[`]W\ _Y]hž`Y]bY
ni _i bZhgc]Yb]YfhY`5i gV]`Xi b[`ni `Yf\U`hYbž`X]Y
ghYhg`Ui ZXYa `bYi YghYb`GhUbX`XYf`HYW\b] _V`Y]Vh"
8]Y`5i gV]`Xi b[g]b\U`hY`k YfXYb``Ui ZYbX
Ub[YdUgghž`i a `XYb`@Y`f`]b[Yb`VYgha Ò[`]W\Y
?Uff]YfYW\UbW\b`i bX`Y]bYb`Y]bZUW\Yb`9]bgh]Y[`]b
XYb`5fVY]hga Uf`h`ni `V]YhYb`"8UfØVYf`\]bUi g
`Y]ghYb`X]Y`ni _ØbZh][Yb` : UW\ _fÀZhY`Y]bYb
YbhgW\Y]XYbXYb`6Y]hfU[`ni f`l a gYhni b[`j cb
?`]a U!`i bX`9bYf[]Yk YbXY`]b`² ghYffY]W`i bX
XUfØVYf`\]bUi g"

K UbXY``]b`VYk À\fhYb`@Y`fVYfi ZYb

BYVYb`XYb`bYi Yb`@Y`fVYfi ZYb`k YfXYb`Ui W\
VYghY\YbXY`6Yfi ZgZY`XYf`k]Y`<c`nhYW\b] _ž
JYfa Yggi b[g!`i bX` : Yc]bZcfa Uh]cbghYW\b] _ž
A YhU`XYg][b`i bX`9`Y _hfc]b] _Y]bYf`a cXYfbYb
_VYfUfVY]hi b[`i bhYfnc[Yb`"8]YgY`5bdUggi b[Yb
fYZY _h]YfYb`X]Y`U _hi Y``Yb`9bhk]W`i b[Yb`]b`XYb
Yk Y]`][Yb`6fUbW\Yb`i bX`ZØ\fYb`X]Y`@Y`f`]b[Y`Ui Z
X]Y`5bZcfXYfi b[Yb`XYf`Ni _i bZh`\]b`"A]h`bYi Yb
HYW\bc`c[]Yb`i bX` : UW\ f]W\ hi b[Yb`k YfXYb`X]Y
5i gV]`Xi b[g]b\U`hY`nY]h[Ya À» ` [YghU`hYh`i bX`Ui Z
X]Y`6YXØfZb]ggY`XYg`5fVY]hga Uf`hYg`Ui g[Yf]W\hYh"

=bbcj Uh]j Y`? Uff]YfYa Ò[`]W\ _Y]hYb`ZØf`ĭ b[Y

: UWX_fÀZhY

8.]Y`Xi U`Y`5i gV]`Xi b[`]b`2 ghYffY]W\`V]YhYh`À\`f`]W\`
ØVYf`%\$\$\$`\$\$\$`@Y\`f`]b[Yb`X]Y`7\`UbW\`ž`g]W\
VYfi Z]W\`ni `Ybhk]W`Y`b`i bX`]b`X]Y`5fVY]hgk Y`h
Y]bni ghY][Yb``8.]YgYg`5i gV]`Xi b[ggmghYa `k]fX
]bhYfbUh]cbU``U`g`6Ygh!DfUWh]W!6Y]gd]Y`
Ub[YgY\`Yb`i bX`YfÒZZbYh`XYb`5Vgc`j YbhYb
j]Y`ZÀ`h][Y`5i Zgh]Y[g!`i bX`? Uff]YfYa Ò[`]W\`_Y]hYb`"
8.]Y`?ca V]bUh]cb`Ui g`h\`YcfYh]gW\`Ya `K]ggYb`i bX
dfU`_h]gW\`Yf`9fZU\`fi b[`]b`XYb`6Yhf]YVYb`V]`XYh`X]Y
; fi bX`U[Y`ZØf`Y]bYb`YfZc`[fY]W\`Yb`6Yfi ZgY]bgh]Y[
i bX`Y]bY`j]Y`j YfgdfYW\`YbXY`? Uff]YfY`"

8YhU]`g

6Ygi W\`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY